



Παγκόσμια εκμετάλλευση/World Sales:

CL Productions, Greece
Κώστας Λαμπρόπουλος/Costas Labropoulos
T. +30 210 6412 700
F. +30 210 6412 709
info@clproductions.gr
www.clproductions.gr

Ελληνικό Κέντρο Κινηματογράφου/
Greek Film Center
T. +30 210 3687 500
F. +30 210 3648 245
info@gfc.gr
www.gfc.gr

Πρώτη Ύλη Raw Material

Τα όνειρα μεγάλων χαλυβουργιών για σχεδόν τζάμπα scrap (παλιά μέταλλα), οι περιβαλλοντικές υποχρεώσεις της Ελλάδας προς την Ευρωπαϊκή Ένωση, και το δυτικό όνειρο μιας στρατιάς παράνομων μεταναστών συναντιούνται σε μια σειρά παρακουπόλεις στη σκιά του Παρθενώνα. Ποιο απ' όλα συντριβεται; Τρεις Roma απ' την Αλβανία, δύο Ινδοί, ένας Τούρκος κι ένας μόνο Έλληνας, ανάμεσά τους κι ένα παιδί, δείγμα μόνο της απέραντης στρατιάς των *desperados* που ανακυκλώνουν τα μέταλλα μιας ολόκληρης χώρας, είναι οι ήρωες της *Πρώτης Ύλης*, και πρώτη ύλη και οι ίδιοι, πρωτόγονοι τροφοσυλλέκτες στην καρδιά μιας σύγχρονης ευρωπαϊκής πρωτεύουσας. Η *Πρώτη Ύλη* είναι η καταγραφή του μόχθου τους μέσα στην πόλη, μέσα στον φυσικό κύκλο των εποχών και μέσα στον φρενήρη κύκλο της παγκόσμιας οικονομίας.

The dreams of large steelworks for dirt-cheap scrap, Greece's environmental obligations to the European Union, and the Western dream of an army of illegal immigrants come together in a string of shanty towns in the shadow of the Acropolis. Which of the three is trodden underfoot? Three Roma from Albania, two Indians, a Turk, one Greek and a boy among them are a mere sample of the endless army of desperados who recycle the metal of an entire nation. The heroes of *Raw Material* are raw material themselves, hunter-gatherers in the heart of a modern European capital city. The film documents their toil in the city streets, through the turning of the seasons and the frenetic cycles of global economy.

Με την ενίσχυση του προγράμματος MEDIA
With the support of the MEDIA program



Με την ενίσχυση του ΕΚΚ
With the support of the GFC



Σκηνοθεσία/Direction: Χρήστος Καρακέλης/Christos Karakelidis **Σενάριο/Screenplay:** Νατάσα Σέγκου/Natasa Sengou, Χρήστος Καρακέλης/Christos Karakelidis **Φωτογραφία/Cinematography:** Διονύσης Ευθυμίου/Dionysis Efthymiou **Μοντάζ/Editing:** Ιωάννης Χαλκιαδάκης/Ioannis Halkiadakis **Ήχος/Sound:** Ορέστης Καμπερίδης/Orestis Kamberidis **Μουσική/Music:** Βασίλης Μιχαηλίδης/Vassilis Mihailidis **Παραγωγοί/Producers:** Κώστας Λαμπρόπουλος/Costas Lambropoulos, Χρήστος Κωνσταντακόπουλος/Christos Constandakopoulos **Παραγωγή/Production:** CL Productions, Greece **Συμπαγωγή/Co-production:** Faliro House Productions, EKK/Greek Film Center & EPT AE/ERT SA Hellenic Broadcasting Corp. **HD Έγχρωμο/Color 78'**

Φιλμογραφία/Filmography

2000 Το σπίτι του Κάιν/The House of Cain
2011 Πρώτη ύλη/Raw Material



Χρήστος Καρακέλης
Christos Karakelidis

Ελλάδα/Greece 2011